

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَسْتَهْدِيهِ وَنَشْكُرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَصَفِيُّهُ وَحَبِيبُهُ مَنْ بَعَثَهُ اللَّهُ رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ هَادِيًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا، بَلَغَ الرَّسَالَةَ وَأَدَّى الْأَمَانَةَ وَنَصَحَ الْأُمَّةَ، فَجَزَاهُ اللَّهُ عَنَّا خَيْرَ مَا جَزَى نَبِيًّا مِنْ أَنْبِيَائِهِ، اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ طَهَ الْأَمِينِ، وَعَلَى ءَالِهِ وَصَحْبِهِ الطَّيِّبِينَ الطَّاهِرِينَ.

أَمَّا بَعْدُ عِبَادَ اللَّهِ أَوْصِي نَفْسِي وَإِيَّاكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ فَاتَّقُوهُ.

Хвала Аллаху, Которого мы возвеличиваем и поклоняемся только Ему. Мы просим у Аллаха помощи и прощения наших грехов, а также защиты от зла наших скверных деяний.

Кого Аллах наставил на Истинный Путь, того никто не введет в заблуждение, а кому Аллах не дал Веры, того уже никто не поведёт по Истинному Пути.

Я свидетельствую о том, что нет другого Создателя, кроме Аллаха, Одного-Единственного Творца у Которого нет сотоварища, и я свидетельствую о том, что Мухаммад – Его раб и Посланник.

Знайте, что Аллах Всевышний создал всех нас и всё, что нас окружает, Он даровал нам разум, с помощью которого мы можем отличать истину от заблуждений. Аллах ниспослал Священный Кур’ан Пророку Мухаммаду ^{عليه وسلم}¹, и это не сочинение ни Ангела, ни Пророка, а является откровением.

Просим Аллаха даровать Пророку Мухаммаду ещё больше величия и почёта.

Дорогие мусульмане! Призываю всех к богобоязненности, так как именно это путь спасения. Соблюдайте повеления Аллаха и не переходите границы дозволенного. Используйте время для совершения благодеяний.

Сказано в Священном Кур’ане (Сура «Али ‘Имран», Аят 103):

﴿وَاَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا وَاذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءَ فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ ءَايَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ﴾

Это означает: *«Крепко держитесь все вместе за Религию Аллаха и не разделяйтесь, и помните милость Аллаха к вам: ведь ранее вы были врагами друг другу, а Аллах объединил ваши сердца, и благодаря Исламу вы стали братьями по Вере. Вы были на краю адской пропасти и чуть не попали туда из-за неверия, а Аллах спас вас от этого, даровав вам истину. Таким ясным разъяснением Аллах дал знать о Его знамениях – Священных Аятах Кур’ана, содержащих повеления и запреты, обещания и предупреждения, чтобы вы следовали пути благочестия».*

Дорогие мусульмане! Поистине, мусульманская община сегодня с большим нетерпением ожидает наступления великого торжества, одного из величайших проявления единства, в соблюдении, в покорности, когда все они в одно и то же время выполняют ритуалы нашей Религии. Мусульмане собираются вместе независимо от национальности, происхождения, расовой принадлежности, от того на каких языках они говорят. Всех нас объединяют единое вероубеждение, все мы верим в Одного Единого Творца! И мы – мусульмане говорим:

لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ، وَالنَّعْمَةَ، لَكَ وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ

«О, Аллах! Мы откликнулись на призыв! Мы поистине откликнулись на Твой призыв! Мы покорны Тебе, нет другого Создателя, кроме Тебя! Воистину, вся хвала Тебе, и блага от Тебя! Вся власть принадлежит Тебе, и нет у Тебя сотоварища!»

Это явление – когда тысячи мусульман собираются в одном месте – покорные Аллаху, вместе выполняют повеления Творца, поклоняются Ему – это явление радует глаз, трудно оторвать взгляд от такого зрелища. Сердце замирает от радости и благоговения, когда человек созерцает подобное торжественное собрание.

Глаза верующих блестят от слез радости и искреннего чувства благодарности и покаяния, обращаясь, взывая к Аллаху в лучшие дни года. От тоски по благословенной земле Мекки, ее окрестностей как долина Мина и ‘Арафат, желая выполнять ритуалы, предписанные для совершения Паломничества.

Аллах Всемогущий сказал в Священном Кур’ане (Сура «Али ‘Имран», Аят 103):

﴿وَاَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ﴾

Это означает: *«Крепко держитесь все вместе за религию Аллаха».*

¹ عليه وسلم – выражение «Салляллаху ‘аляйхи уа саллям» – просьба к Аллаху даровать Пророку Мухаммаду ещё больше милости, благословения и почёта, а также сохранить его общину от того, что его беспокоило.

В этом есть повеление крепко держать, соблюдать, исповедовать Ислам, соблюдать границы дозволенного, установленные нашей Религией, и строго следовать тому, к чему призывает Ислам, укрепляя истинные братские связи – самые крепкие и самые искренние.

А сказанное в этом Аяте Кур’ана:

﴿وَلَا تَفَرَّقُوا﴾

Это означает: «...и не разделяйтесь...».

Так как разделение, когда нет единства – это слабость, а единство – это сила. Аллах напоминает нам о великом благе, о котором сказано:

﴿وَاذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ﴾

Это означает: «...и помните милость Аллаха к вам ...».

И это милость есть Вера в Аллаха, это величайшая милость Творца.

Аллах дал нам знать, что сподвижники Пророка Мухаммада عليه السلام сплотились и собрались вместе именно потому, что их объединила Вера в Аллаха и Его Посланника. Это сплотило их сердца, они стали как братья близки друг к другу. Они вместе шли под флагом (девизом):

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ

Эти слова означают: «Нет другого Создателя, кроме Аллаха, Мухаммад – Посланник Аллаха».

И у них единая цель, все они устремлены в одном направлении – поднять это знамя и следовать путем благочестия, богобоязненности, искренности ради Аллаха, самопожертвования ради Всевышнего, думая о том, как облегчить трудности своих братьев по Вере прежде, чем думать о решении своих проблем.

Дорогие мусульмане! Поистине, старательное и строгое следование пути спасения – это следование пути, указанного в последнем Небесном Писании – Священном Кур’ане, и Сунне Пророка Мухаммада عليه السلام.

И как велико значение слов Пророка Мухаммада عليه السلام, когда Он обратился к людям с Проповедью во время «Прощального Хаджа»:

"يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي قَدْ تَرَكْتُ فِيكُمْ مَا إِنِ اعْتَصَمْتُمْ بِهِ فَلَنْ تَضِلُّوا أَبَدًا: كِتَابَ اللَّهِ وَسُنَّةَ نَبِيِّهِ، إِنَّ كُلَّ مُسْلِمٍ أَخُو الْمُسْلِمِ، الْمُسْلِمُونَ إِخْوَةٌ، وَلَا يَحِلُّ لِأَمْرٍ مِنْ مَالِ أَخِيهِ إِلَّا مَا أَعْطَاهُ عَنْ طَيْبِ نَفْسٍ، وَلَا تَظْلِمُوا، وَلَا تَرْجِعُوا بَعْدِي كُفْرًا يَضْرِبُ بَعْضُكُمْ رِقَابَ بَعْضٍ"

Это означает: «О, люди! *«Я оставил вам то, взявшись за это, вы никогда не сойдёте с истинного пути (не заблудитесь) – это Книга, ниспосланная Аллахом, – Кур’ан и Сунна Пророка Божьего. Поистине каждый мусульманин – брат для другого мусульманина. Все мусульмане – братья по Вере. И не дозволено человеку брать имущество брата по Вере, кроме как, если тот от души сам даёт его. Не совершайте угнетения (несправедливости). Не становитесь после меня неверующими, которые рубят друг другу головы».*

А сказанное в этом Аяте Кур’ана:

﴿وَكُنْتُمْ عَلَىٰ شَفَا حُفْرَةٍ مِّنَ النَّارِ فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا﴾

Это означает: «Вы были на краю адской пропасти и чуть не попали туда из-за неверия, а Аллах спас вас от этого, даровав вам истину».

Аллах спас их от ада тем, что даровал им быть верующими, что они стали мусульманами, они приняли Ислам.

Ведь тот, кто уходит из жизни язычником или с любым заблуждением, достигшим неверия, войдет в ад и останется там навечно, в бесконечных мучениях и страданиях. И не будет ему выхода из ада никогда, а также не будет ему никакого облегчения.

К неверию относятся такие заблуждения, как отрицание существования Аллаха, а также издевательства над Аллахом, унижение Религии Ислам, оскорбление любого Божьего Пророка, издевательства над любым из Ангелов.

Дорогие, мусульмане! Поистине, мы призываем вас строго соблюдать то, чему учит Священный Кур’ан. И призываем следовать тому, чему учил Пророк Мухаммад عليه السلام.

Пророк Мухаммад عليه السلام сказал:

مَنْ يُرِدِ اللَّهُ بِهِ خَيْرًا يُفَقِّهْهُ فِي الدِّينِ

Это означает: «Кому Аллах хочет добра, тому дарует религиозные знания (по Исламу)».

Дорогие мусульмане! К великому сожалению, среди людей распространилась страшная чума, эпидемия невежества. А также такая болезнь, когда люди упорно держаться за что-либо неверное, несправедливое, заблуждение, отклонение.

И сегодня для противостояния этим напастям у человека нет другого пути, кроме как уделить максимальное внимание следованию пути набора и передачи знаний. Всеми силами следовать этому пути. Получать

религиозные знания и соблюдать в соответствии с этими знаниями. А также руководствоваться принципом умеренности и справедливости в следовании истине.

Аллах Всемогуший сказал в Священном Кур'ане (Сура «Аль-Бакара», Аят 143):

﴿وَكَذَلِكَ جَعَلْنَاكُمْ أُمَّةً وَسَطًا﴾

Это означает: «И таким удивительным образом Аллах сделал вас общиной, придерживающейся умеренности, справедливости, взвешенного подхода (принципа золотой середины, без перегибов в ту или иную сторону)».

Дорогие братья! Воистину в эти великие и благословенные дни мы снова и снова взываем вас к приобретению знаний и призываем вас к справедливости и следованию принципа золотой середины. Призываем Вас также истинно братским взаимоотношениям и всегда хорошо относится друг другу согласно правилам и законам Ислама, обучатся знаниям о Вере в Аллаха и Его Посланника, знать Шариат для того, чтобы каждый из нас умел отличать добро от зла, халяль от харама, правду от лжи и полезное от вредного.

Дорогие братья по Вере! Паломники в эти дни ожидают лучший день в году – это день 'Арафат, о котором говорил сам Посланник Аллаха:

أَفْضَلُ الدُّعَاءِ يَوْمَ عَرَفَةَ، وَأَفْضَلُ مَا قُلْتُ أَنَا وَالتَّيُّونَ مِنْ قَبْلِي لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

Это означает: «Наилучшее Ду'а – это Ду'а, совершенное в день 'Арафа, а наилучшее, что говорил я и все Пророки до меня – «Нет другого Создателя, кроме Аллаха, Единственного у Которого нет сотоварища. Он – Властелин всего, Ему хвала и Он всемогущ над всем».

В день 'Арафат для того, кто не совершает Хадж желательнее соблюдать Пост. Когда об этом Посто спросили у Посланника Аллаха, он сказал:

يُكَفِّرُ السَّنَةَ الْمَاضِيَةَ وَالْبَاقِيَةَ

«Благодаря нему прощаются грехи прошлого и этого года»

Что касается паломника, то ему желательнее не постится в этот день, а побольше совершать Ду'а, Тахлил, читать Кур'ан – это то, чем нужно заниматься ему в этих благословенных местах.

Каждому паломнику в этот день необходимо быть ещё более смиренным и покорным, проявляя и показывая свое смирение, нужду и немощность. Также необходимо часто и громко читать «Тальбия»:

لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ، لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ، إِنَّ الْحَمْدَ، وَالنَّعْمَةَ، لَكَ وَالْمُلْكَ، لَا شَرِيكَ لَكَ

Нужно чаще восхвалять Пророка ﷺ, повторять Истигфар, просить прощения от всех грехов, ведь там проливаются слезы (раскаяния), исправляются проступки и осознаются ошибки, и там принимаются Ду'а и просьбы покорных рабов.

Передано от Пророка ﷺ, что Он сказал:

مَا مِنْ يَوْمٍ أَكْثَرَ مِنْ أَنْ يُعْتِقَ اللَّهُ تَعَالَى فِيهِ عَبْدًا مِنَ النَّارِ مِنْ يَوْمِ عَرَفَةَ

Это означает: «В день 'Арафат Аллах дарует спасение от ада Своим рабам больше, чем в какой-либо другой (день)».

Также Пророк Мухаммад ﷺ говорил:

"مَا رُؤِيَ الشَّيْطَانُ أَصْغَرَ وَلَا أَحْقَرَ وَلَا أَدْحَرَ وَلَا أَغْيَظَ مِنْهُ فِي يَوْمِ عَرَفَةَ
وَمَا ذَاكَ إِلَّا أَنَّ الرَّحْمَةَ تَنْزِلُ فِيهِ فَيَتَجَاوَزُ عَنِ الذُّنُوبِ الْعِظَامِ"

Это означает: «В день 'Арафат у шайтана наиболее униженное и разбитое положение, он очень зол, так как в этот день спускается милость и прощаются большие грехи.

Передано от Аль-Фудайль ибн 'Ияд, пусть будет ему еще больше милости Аллаха, что он при виде плача людей в день 'Арафат, сказал:

"أَرَأَيْتُمْ لَوْ أَنَّ هَؤُلَاءِ صَارُوا إِلَى رَجُلٍ وَاحِدٍ فَسَأَلُوهُ دَانِقًا، أَكَانَ يَرُدُّهُمْ؟ قِيلَ: لَا. قَالَ: وَاللَّهِ لَلْمَغْفِرَةِ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَهْوَنُ مِنْ
إِجَابَةِ رَجُلٍ لَهُمْ بِدَانِقٍ"

Это означает: «Если бы все эти люди обратились к одному человеку прося у него даник (это шестая часть дирхама – то есть совсем небольшое количество денег) отказал бы он им?» Люди сказали: «Нет!» И тогда он сказал: «Аллах прощает грехи и это Ему совсем не сложно».

О, Аллах, прости нас, даруй нам Свою милость и пусть будет благодать и мир там, где мы находимся!

С этими словами я прошу у Аллаха прощения грехов для себя и для вас.